



XVI

**COPA PANAMERICANA DE
MARCHA ATLÉTICA
- GUATEMALA 2013 -**

25 y 26 de mayo del 2013, Ciudad de Guatemala – GUA
Versión 1: 19 de marzo del 2013



XVI Copa Panamericana de Marcha

MANUAL DE EQUIPO

Revisado 21/mayo/2013



XVI Copa Panamericana de Marcha

La Asociación Panamericana de Atletismo (APA), ha designado a la Federación Nacional de Atletismo de Guatemala, para la organización de la "XVI Copa Panamericana de Marcha Atlética", siendo las siguientes personas las responsables para el desarrollo de la competencia:

1. ORGANIZACIÓN:

PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DE GUATEMALA – General Otto Pérez Molina

CONSEJO EJECUTIVO DE LA APA:

Prof. Víctor López	PUR	Presidente
Dr. Ciro Solano	COL	Vicepresidente
Profa. Evelyn Claudio	PUR	Secretaria General
Alain Jean Pierre	HAI	Tesorero

DIRECTORES:

Claude Blackmore	GUY
Marcos Oviedo	VEN
Ester Maynard	BAR
Rob Guy	CAN

COMITÉ ORGANIZADOR:

Ing. Walter Alvarez	Presidente
Licda. Angelita Aracely Valle	Secretario
Sr. José Miguel Figueroa	Tesorero
Lic. Juan de Dios Reyes Soto	Vocal I
Sr. Luis Ordóñez	Vocal II
Lic. Byron Nery Mijangos Vega	Coordinador Técnico

DELEGADO DE LA APA:

Prof. Cándido Vélez	PUR	Delegado de Organización y Técnico
---------------------	-----	------------------------------------

JURADO DE APELACIÓN:

Prof. Víctor López	PUR
Dr. Amadeo ID Francis	PUR
Lic. Marcos Oviedo	VEN

JUECES INTERNACIONALES DE MARCHA:

Rubén Aguilera	ARG	Jefe
Nilton Ferst	BRA	
Jorge González	ESA	
Ricardo Servin	MEX	
Gary Westerfield	USA	
Carlos A. Barrios	GUA	

OPERATIVO:

Cándido Vélez
Ricardo Ortíz
Danilo Hernández
Noé Geú Lemus
Walter Arrecis

Delegado de la Organización y Técnico
Director de la Competencia
Secretario de Competencias
Director Técnico
Árbitro de Ruta

2. PAÍSES PARTICIPANTES:

Anguila (AIA)	Dominica (DMA)	Nicaragua (NCA)
Antillas Holandesas (AHO)	República Dominicana (DOM)	Panamá (PAN)
Antigua & Barbuda (ANT)	Ecuador (ECU)	Paraguay (PAR)
Aruba (ARU)	El Salvador (ESA)	Perú (PER)
Argentina (ARG)	Estados Unidos (USA)	Suriname (SUR)
Bahamas (BAH)	Granada (GRN)	Puerto Rico (PUR)
Barbados (BAR)	Guatemala (GUA)	San Kitts & Nevis (SKN)
Belice (BIZ)	Guyana (GUY)	Santa Lucía (LCA)
Bermuda (BER)	Haití (HAI)	San Vicente & Granadinas (VIN)
Bolivia (BOL)	Honduras (HON)	Trinidad y Tobago (TRI)
Brasil (BRA)	Islas Caimán (CAY)	Turcos & Caicos (TKS)
Canadá (CAN)	Islas Vírgenes Americanas (ISV)	Uruguay (URU)
Chile (CHI)	Islas Vírgenes Británicas (IVB)	Venezuela (VEN)
Colombia (COL)	Jamaica (JAM)	
Costa Rica (CRC)	México (MEX)	
Cuba (CUB)	Montserrat (MNT)	

3. VISAS:

Países que necesitan visa para entrar a Guatemala:

- | | |
|--------------------------|-----------|
| • COLOMBIA * | PERU * |
| • BOLIVIA * | ECUADOR * |
| • REPUBLICA DOMINICANA * | JAMAICA * |
| • CUBA ** | HAITI *** |

* Si los atletas tienen visa americana quedan exentos, a excepción de Cuba.

** Si el pasaporte es oficial está exento de visa.

*** Visa consultada debe tramitarse en la Dirección General de Migración de Guatemala.

4. **LUGAR Y FECHA:** Ciudad de Guatemala, 25 y 26 de mayo del 2013.

5. PROGRAMA GENERAL

<u>Fecha</u>	<u>Hora</u>	<u>Actividad</u>
Mayo 23	PM	Arribo de las delegaciones y acreditaciones
Mayo 24	16:00 19:00	Visita al circuito Reunión Técnica
Mayo 25	07:00 08:00 14:30 15:00 16:00	10kms Hombres Junior 20kms Damas Ceremonia de Apertura 10kms Damas Junior 20kms Hombres
Mayo 26	06:00 19:00	50kms Hombres Cena de Premiación y Clausura
Mayo 27	AM	Retorno de las delegaciones

6. LLEGADA Y ACREDITACIONES:

a) Centro de Acreditación en el Hotel Sede

- Los países participantes deberán de efectuar como primer paso a su arribo a Guatemala, la elaboración de sus respectivas acreditaciones.
- Se instalará un Área asignada en el Hotel Sede. Cada miembro de la delegación participante, deberá presentar su pasaporte.
- El centro de acreditaciones estará abierto a partir del día 23 de mayo y se estará cerrando sus operaciones el día 24 de mayo.
- El horario será a partir de las 09:00 de la mañana hasta las 20:00 de la noche.

b) Acreditación: categoría-código-color-acceso

<u>Categoría</u>	<u>Código</u>	<u>Color</u>	<u>Código Acceso</u>
Autoridad IAAF/APA	VIP	Blanco	1, 2, 3, 4, 5, 6
Autoridades Nacionales	VIP	Blanco	1, 2, 3, 4, 5, 6
Jueces Internacionales	JI	Blanco	1, 2, 3, 4, 5, 6
Comité Organizador	Aa	Blanco	1, 2, 3, 4, 5, 6
Invitado Especial	Ab	Blanco	1, 2, 3, 4, 5, 6
Médico	M	Rosado	1, 2, 3, 4, 5, 6



XVI Copa Panamericana de Marcha

Jueces Nacionales	JN	Azul	3, 4, 5
Jefe de Equipo	TL	Verde	1, 2, 5
Entrenadores	E	Verde	6
Atletas	C	Verde	6
Prensa	P	Rojo	5, 6
Attachés	VA	Gris	1, 2, 3, 4, 5, 6
Voluntarios	V	Amarillo	Lugar de trabajo
Pase especial		Café	Dopaje
Pase especial		Café	T.I.C.

Códigos de Acceso

Zona 1	VIP Área
Zona 2	Área de Salidas y Llegadas
Zona 3	Recorrido
Zona 4	Zona mixta
Zona 5	Área de Prensa
Zona 6	Área de calentamiento

7. ATTACHÉS

A las autoridades de la IAAF/APA e invitados especiales, así como las delegaciones deportivas de todos los países, el Comité Organizador proveerá de un attaché. Esta persona será la responsable de todas las acciones que se realicen antes, durante y después de las competencias en relación a las actividades que tienen cada una de las delegaciones y personas que participan en los eventos.

También será la persona que resuelva cualquier emergencia de los integrantes a su cargo, quién además proveerá de toda la información que requieran los interesados.

El attaché es la persona que a su llegada los recibirá y conducirá a los lugares de alojamiento, así como los dirigirá hasta el aeropuerto para el retorno a su país.

Cualquier dificultad que se presente con los attachés se podrá recurrir a la Oficina del Comité Organizador/Federación Nacional de Atletismo o al Hotel Sede.

8. OBLIGACIONES FINANCIERAS

El Comité Organizador estará proporcionando alojamiento, alimentación y transporte interno gratuitamente desde el jueves 23 hasta el lunes 27 de mayo de 2013.

Las delegaciones, atletas y oficiales adicionales que lleguen antes o regresen después, deberán pagar US \$100.00 diarios adicionales por persona. Los costos incluyen alojamiento, alimentación y transporte interno.

El número de atletas y oficiales por país se detalla a continuación:

Atletas	Oficiales
1 a 4 atletas	1 Oficial
5 a 8 atletas	2 Oficiales
9 a 12 atletas	3 Oficiales
13 a 16 atletas	4 Oficiales
17 a 18 atletas	5 Oficiales

Nota:

- 1) La delegación que exceda la cantidad de oficiales tendrá que pagar US \$100.00 diarios por persona.
- 2) Se consideran oficiales las siguientes personas: Delegados, Entrenadores, Médicos, Fisioterapistas.

9. ALOJAMIENTO

El hotel oficial del evento es el Hotel "Conquistador Ramada" y Centro de Conferencias. Las delegaciones deberán alojarse desde el jueves 23 hasta el lunes 27 de mayo de 2013, después del desayuno. Los datos del Hotel Sede son los siguientes:

Nombre del Hotel: Hotel Conquistador Ramada
Dirección: Vía 5, 4-68 zona 4, Guatemala, C.A.
Teléfono: (502) 2424-4444
Correos Electrónicos: reservaciones@hotelconquistador.com.gt / secventas@hotelconquistador.com.gt
Website: <http://hotelconquistador.com.gt>

10. ALIMENTACIÓN

El Comité Organizador proporcionará la alimentación desde la llegada a la Ciudad Guatemala hasta su retorno a sus respectivos países, proporcionándolo desde la cena del jueves 23 hasta el desayuno del lunes 27 de mayo de 2013. La alimentación será suministrada en el hotel donde serán hospedados. El mismo se ofrecerá en el siguiente horario:

Desayuno	04:30	09:00
Almuerzo	12:00	14:00
Cena	19:00	22:00

11. TRANSPORTE

- a) Desde el aeropuerto hasta el hotel

A la llegada de las delegaciones, autoridades e invitados de la IAAF/APA y jueces internacionales de marcha serán recibidos por un attaché y conducidos en vehículos especiales, según sea el caso, a los lugares de alojamiento y acreditaciones.

b) Desde el hotel al lugar de competencia

Las delegaciones dispondrán de autobuses especiales para transportarse hasta el circuito. Las autoridades e invitados especiales IAAF/APA, así como de los nacionales tendrán a su disposición vehículo VIP, para el traslado hasta el sitio de la competencia. Los Miembros del Panel de Jueces Internacionales de Marcha dispondrán de un vehículo especial para su traslado hasta el sitio de la competencia.

12. INSCRIPCIONES

a) Inscripción Preliminar:

Las inscripciones deberán ser enviadas por las federaciones nacionales antes del 19 de abril de 2013 (medianoche hora local de Guatemala). Estas pueden ser enviadas por correo electrónico a byronmijangos@gmail.com y tecnica2@fna.org.gt con copia a cvwj1@hotmail.com y victorlopezpgp@gmail.com usando el formulario de inscripción preliminar.

b) Inscripción Final:

Las inscripciones deberán ser enviadas por las federaciones nacionales antes del 10 de mayo de 2013 (medianoche hora local de Guatemala). Estas pueden ser enviadas por correo electrónico a byronmijangos@gmail.com y tecnica2@fna.org.gt con copia a cvwj1@hotmail.com y victorlopezpgp@gmail.com usando el formulario de inscripción final.

c) Inscripciones Individuales:

Se aceptan inscripciones individuales.

d) Inscripciones por Equipo:

En las pruebas de Mayores pueden competir cuatro (4) atletas por prueba, puntuando tres (3). En las pruebas de Junior pueden competir tres (3) atletas por prueba, puntuando dos (2).

13. CATEGORÍAS POR EDAD

a) Mayores:

Solamente atletas a partir de 20 años de edad al 31 de diciembre de 2013 (nacidos hasta el 1993) pueden participar de los 20km Hombres y Mujeres y 50km Hombres.

b) Junior:

Solamente atletas con 16, 17, 18 y 19 años de edad al 31 de diciembre de 2013 (nacidos en 1994, 1995, 1996 y 1997) pueden participar de los 10kms Junior.

14. SISTEMA DE Puntuación:

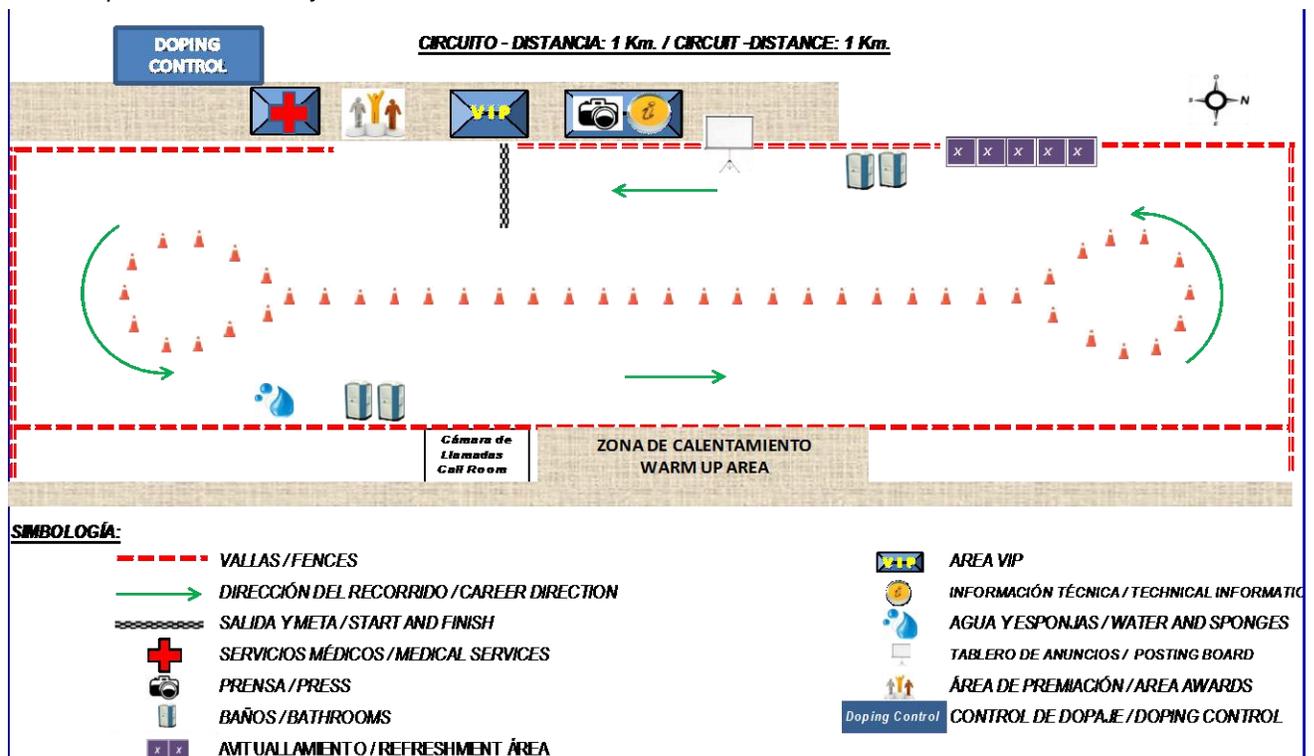
La puntuación de equipos es la siguiente:

- Cada prueba será puntuada por separado.
- Tres atletas puntuarán en cada prueba de hombres y mujeres y dos en cada evento de junior.
- Los resultados de cada equipo serán decididos por la suma de los puestos obtenidos por los atletas que puntúan.
- El equipo con menor número de puntos que obtenga será el vencedor.
- Si un equipo no consigue finalizar con el número de atletas que puntúan, los marchadores que finalicen se tendrán en cuenta para la clasificación individual de la prueba.
- No se realizará ningún ajuste en las posiciones finales.
- Marchadores de equipos que no puntúan o inscripciones individuales, y cualquier empate se resolverá a favor del equipo que tenga un atleta clasificado en mejor posición.

15. TÉCNICA:

- Circuito:

El circuito de 1km (ida y vuelta) está situado en la Avenida Simeón Cañas, ubicado en la zona 2, de la Ciudad Guatemala. Está totalmente asfaltado en buenas condiciones. En anexo adjunto se observa el plano del circuito y sus instalaciones.



b) *Cámara de Llamadas:*

La Cámara de Llamadas está ubicada en un lugar adyacente al circuito. Todos los atletas deberán presentarse oportunamente para su cotejo correspondiente.

c) *Área de Calentamiento:*

Los atletas dispondrán de un lugar apropiado para su calentamiento. Está ubicado anexo al circuito.

d) *Área de Entrenamiento:*

Para las delegaciones que requieran hacer uso de un área para entrenamientos, el Comité Organizador pone a su disposición el estacionamiento del Estadio Mateo Flores. Ya el viernes 24 de mayo por la tarde se dispondrá de transportación para el circuito de competencia.

e) *Inspección del circuito de competencia:*

La inspección del circuito se realizará el viernes 24 de mayo a las 16:00. Un autobús estará disponible para quienes vayan a hacer el recorrido del circuito de competencia. La salida será del Hotel sede a las 15:00 del día 24 de mayo.

f) *Salida – Cámara de Llamada – Cotejo*

<u>Sábado 25</u>	<u>Reporte</u>	<u>Salida Prueba</u>
10kms Hombres Junior	06:45	07:00
20kms Damas	07:45	08:00
10kms Mujeres Junior	14:45	15:00
20kms Hombres	15:45	16:00
<u>Domingo 26</u>		
50kms Hombres	05:45	06:00

g) *Números*

El Jefe de Equipo deberá recibir en la Reunión Técnica los números para sus atletas. Cada atleta recibirá cuatro números. Dos: para el pecho y la espalda; uno para la sudadera, y uno para el bolso de competencia.

h) *Uniformes*

Todo atleta deberá vestir con el uniforme oficial y con los colores de su país, cumpliendo con la Regla 143.1 de la IAAF. Los atletas podrán depositar en un solo sector los bolsos de competencia antes de su participación. Posteriormente deberán recoger sus bolsos en el mismo sitio que lo dejaron.

i) *Línea de Salida*

Cada uno de los equipos participantes deberá estar ubicado a 1m. de la Línea de Salida. Si hay atletas individuales, éstos deberán ser ubicados de conformidad con lo acordado en la Reunión Técnica.

j) *Área de Llegada*

Los atletas que van llegando a la meta serán conducidos a la Zona de Primeros Auxilios y de Masajes, en donde pueden ser atendidos por los médicos de la organización, en caso de ser necesario.

k) *Zona Mixta*

Los triunfadores, una vez terminada su prueba y ser atendido en Primeros Auxilios y/o masajes entrarán en la Zona Mixta. Se presentarán los ganadores de las medallas para ser entrevistados brevemente en la Zona de Entrevistas. A cada equipo se le entregará un pase especial para esta área y se le permitirá a una sola persona por equipo entrar a la Zona Mixta.

l) *Sala de Conferencia de Prensa*

Los primeros tres lugares de cada evento se llevarán a una rueda de prensa con los periodistas.

16. REUNIÓN TÉCNICA

La Reunión Técnica tendrá lugar el viernes 24 de mayo a las 19:00, después del recorrido del circuito de la competencia, en el hotel Sede. Un máximo de dos representantes por país pueden asistir a la reunión técnica. La reunión estará conducida en español y en inglés.

Preguntas para la reunión técnica deberán ser enviadas por e-mail: cvwj1@hotmail.com o depositadas por escrito a la oficina del Comité Organizador el viernes 24 de mayo a más tardar a las 15:00 de la tarde.

a) *Agenda de Reunión Técnica*

1. *Bienvenida*
2. *Presentación de los Oficiales de la competencia*
3. *Zona de Salida*
 - a. *Zona de Calentamiento*
 - b. *Zona de Cámara de Llamadas*
 - c. *Vestimenta (colores de los equipos)*
 - d. *Posiciones de los equipos en la salida (sorteo previo)*
4. *El circuito*
 - a. *Mapa*
 - b. *Distancias*
 - c. *Agua/Esponjas, Avituallamiento (20 y 50 kms)*

5. Zona de Meta

- a. *Secuencia de acontecimientos después de la finalización de los tres primeros clasificados de cada prueba.*
 - i. *Entrevistas de prensa y televisión*
 - ii. *Ceremonia de Premiación*
 - iii. *Control de Dopaje*
 - iv. *Tablero de Anuncios*
 - v. *Anotadores de vueltas*
 - vi. *Puntuación de los equipos*
6. *Servicios Médicos*
7. *Lista de salida*
8. *Transportes*
9. *Otros anuncios*
10. *Preguntas*
11. *Entrega de números*

17. PROTESTAS

Las protestas relacionadas a los resultados o desarrollo de la competencia pueden ser presentadas 30 minutos después de que se den a conocer los resultados. La protesta puede ser hecha primero al Juez Árbitro de la prueba. Toda protesta dirigida al Jurado de Apelación debe ser hecha de conformidad a las Reglas de la IAAF y un depósito de US \$100.00.

18. CONTROL DE DOPAJE

El Control de Dopaje se realizará de conformidad con los procedimientos de las Reglas de la IAAF bajo la supervisión de un médico especialista de la organización y de una de las autoridades de la IAAF/APA presente o en su lugar el Delegado de Organización y Técnico.

Los atletas seleccionados para el control de dopaje serán informados por escrito y notificados para su comparecencia para la entrega de las muestras. Una persona del equipo puede acompañar al atleta hasta el sitio donde se realiza la muestra.

19. SERVICIOS MÉDICOS

- a) *Asistencia a los equipos*
 - a. *En el hotel:*
En el lugar donde se hospedan las delegaciones habrá servicio médico, el cual dará asistencia médica a los deportistas que lo necesiten.
 - b. *En el sitio de la competencia:*
En el sitio de la competencia también habrá asistencia médica. Primeros auxilios en una de las carpas instaladas para el efecto y en otra de masajes y rehabilitación.

c. *Seguridad médica en el circuito:*

En el recorrido habrá dos ambulancias para atención de emergencia a los atletas que lo requieran. Personal médico de la organización debidamente identificado estarán para su atención. Médicos de las delegaciones pueden incluirse dentro de estas zonas de asistencia médica para sus propios atletas. Habrá facilidades para que los atletas reciban su fisioterapia y rehabilitación disponible en las carpas instaladas para esos efectos.

20. CEREMONIAS, PREMIACIÓN Y PROTOCOLO

a) *Ceremonia de Apertura:*

La ceremonia oficial de apertura se realizará el sábado 24 de abril a las 14:30 antes de comenzar la prueba de 10kms Mujeres Junior. La ceremonia se efectuará en el mismo sitio de la competencia, en un acto simbólico de desfile de las delegaciones representados por lo abanderados y presididos por una pancarta con el nombre de los países participantes.

b) *Ceremonia de Premiación*

<i>Sábado 25 de mayo</i>	<i>08:10</i>	<i>10kms Hombres Junior</i>
	<i>10:10</i>	<i>20kms Mujeres</i>
	<i>15:50</i>	<i>10kms Damas Junior</i>
	<i>17:40</i>	<i>20kms Hombres</i>

Domingo 26 de mayo 10:30 50kms Hombres

Medallas individuales (oro, plata y bronce) para los tres primeros lugares hombres y mujeres en cada una de las pruebas de la competencia.

Trofeos por equipos para los tres primeros equipos clasificados, hombres y mujeres. Estos serán premiados en la Cena de Premiación y Clausura a partir de las 19:00 del día domingo 26 de mayo.

La bandera del atleta triunfador será izada al escuchar el himno de su país.

Los atletas para la ceremonia de premiación deberán vestir los uniformes oficiales de su país, en concordancia con las reglas y regulaciones de la IAAF.

Las ceremonias de premiación individual se realizarán luego de terminada la competencia y haberse leído los resultados por parte del Anunciador Oficial del campeonato.

c) *Entrevistas*

Después de cada competencia, los primeros tres atletas serán llevados al sitio de prensa para la conferencia oficial con los periodistas presentes.

